

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 40 (1914)  
**Heft:** 20

**Artikel:** Die Einweihung der neuen Zürcher Zentralwache  
**Autor:** Santa Clara, Abraham a  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-446725>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 23.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



## Parabel

Ein schlankes, zierliches Automobil  
Sand der reichen Verehrer viel,  
Und aus allen ihm folgenden Blicken  
Leuchtete mit Neid gemischtes Entzücken.  
Bei, wie es in leichtem, schwebendem Flug  
Manch einen in schimmernde Weiten trug —  
Bis es in jungtolltem Laufe zerflog.  
Da sagten mit ehrbarem Tungenfchnalzen:  
„Geschieht ihm ganz recht!“ die Straßenwalzen.

(Hof)

## Kabale und Sparsinn

„Dritte Zürich und retour,“ sagte ich am Schalter.  
Und dann freute ich mich, daß ich nicht Zweite  
genommen hatte, denn fünf Franken sind immerhin  
ein Ding, das man in Zürich brauchen kann. Das  
eidgenössische Vaterland kann so etwas schon eher  
verschmerzen.

In Zürich traf ich einen Freund, mit dem ich ins  
Corfotheater gehen mußte. Nun — ich konnte mir's  
ja leisten, hatte ich doch fünf Franken zu viel in der  
Tasche. Wir kauften die teuersten Plätze und fühlten  
uns wie indische Prinzen.

„Und jetzt trinken wir noch einen guten Tropfen,“  
sagte mein Freund nach der Vorstellung und schleppte  
mich in eine romantische Weinkneipe, die des Königs  
von Thule würdig gewesen wäre. Meinemwegen,  
dachte ich, denn ins Corfotheater wäre ich wahr-  
scheinlich fortgesetzt gegangen, und meine dem Vater-  
land abgeschwindelten fünf Franken waren doch zu  
gut, als daß ich sie einem alltäglichen Trunke  
hätte opfern können. Zwei Flaschen Neuenburger  
sind schließlich kein Verbrechen.

Nach der achten bekam ich Hunger. Da man  
aber zu einem edlen Guranwein nicht geröstete Kar-  
toffeln essen kann, bestellte ich ein Pfund Kaviar.  
Und dann sagte ich ganz unermittelt, daß ich das  
nächste Mal doch lieber zweite Klasse fahren werde,  
denn man dürfe nicht matt und angegriffen aussehen,  
wenn man mit Berlegern zu sprechen habe.

„Du mußt einige Schnäpse nehmen, dann bist du  
morgen wieder klar,“ meinte mein Sechbruder teil-  
nehmend, denn er hatte den tieferen Sinn meiner  
allerdings etwas schleierhaften Neußerung nicht richtig  
erfaßt.

Gelunken hätte ich nach Erhalt der großartigen  
Nachricht von meinem Berleger zu Hause jedenfalls  
auch — also: „Einen Benediktiner, Kellner.“

Man wird leichtsinnig beim Neuenburger.  
Nach dem achtzehnten Gläschen empfahlen mir  
uns. Aber auf der Straße wohnen auch Schicksals-  
götter, und wer den Hund prägen will, findet immer  
einen Stock: ich mußte einen zerbrochenen Schirm  
mit Silbergriff, drei eingeschlagene Zylinderhüte, zwei  
ausgerissene falsche Köpfe und sechs Autofenster be-  
zahlen und durfte noch froh sein und Allah preisen,  
daß er mich vor der heiligen Bermandad bewahrt  
hatte.

Sie können sich denken, daß ich die ersparten fünf  
Franken sofort in den See warf, damit sie ja nicht  
noch mehr Unheil anrichten. Rudolf Gjischka

## Frauenberuf

„Haben Sie gehört, eine Frau Bauding  
soll zur Kapitänin eines Ozeandampfers  
ernannt worden sein.“

„Gott, wenn sie mit ihren Fähigkeiten  
zur Heilsarmee gegangen wäre, könnte sie  
seit sieben Jahren Majorin sein.“



Ich bin der düstere Schreiber  
und runde mich ganz enorm,  
was werden wird aus unsrer  
schweizer Sinanzreform.

Sie pröbeln nun schon so lange  
mit manchem Drum und Dran,  
daß kaum mehr etwas Gescheites  
daraus hervorgehen kann.

Das ist ja auch zu erwarten,  
wo jeder an jedem Tag  
den Herren spielen möchte  
und keiner was zahlen mag.

## Ein komischer Trost.

Michel sucht seinen Freund auf, der krank dar-  
niederliegt.

Er findet ihn im Bett, vom Sieberfrost geschüttelt,  
ohne Kraft, bleich wie einen Toten und sehr beun-  
ruhigt über den Gang seiner Krankheit.

„Sehr freundlich von dir, lieber Michel, mir ein  
Besuchchen zu machen. Ich bin so allein mit meiner  
Krankenpflegerin, das wird mir die kurze Zeit, die  
ich noch zu leben habe, nicht so eintönig erscheinen  
lassen und verschuecht mir die Gedanken des nahen-  
den Todes. Denn diesmal, mein lieber Freund,  
werde ich's nicht überleben — mein letztes Stündchen  
hat geschlagen!“

„Ich wette, in vierzehn Tagen machen wir zu-  
sammen eine Sufstour auf den Albis und lassen manche  
Jungen hinter uns. Der Sengenmann denkt noch  
lange nicht an dich!“

„Glaubst du?“ fragte der Kranke, dem diese  
Worte wieder einige Hoffnung einflößten.

„Ob ich's glaube? Natürlich, mein Alter! Man  
braucht nicht Arzt zu sein, um das zu sehen. Ueber-  
haupt, wenn ich dich nicht im Bette gefunden hätte,  
so wäre es mir nie eingefallen, nur daran zu denken,  
daß du krank siehst, so gut siehst du aus!“

Michel bemerkt, daß seine Worte einen guten  
Eindruck auf den Kranken machen und fährt deshalb  
mit seiner trostbringenden Rede fort:

„Und wegen einer kleinen Erkältung, die du dir  
geholt, willst du aus dem Leben scheiden? Lächer-  
lich! Du bist ja so glücklich, so zufrieden hienieden.  
Du hast dir da ein wirklich köstliches Nest einge-  
richtet. Von deinem Fenster aus hast du eine run-  
derbare Aussicht auf den See und den Uelliberg,  
ums Haus herum einen prächtigen Garten, schöne,  
schattenbringende Bäume, voll von kleinen Sing-  
vögeln, die dem Frühling ihre Loblieder zujauchzen.  
Alles das läßt das Leben im schönsten Lichte er-  
scheinen!“

„Oh ja, du hast recht, das Haus ist sehr hübsch  
gelegen, darum habe ich es auch gemietet. Nur  
etwas gefällt mir nicht, die Treppen sind zu schmal.“

„Oh ja! Etwas schmal sind sie, das habe ich  
beim Kommen bemerkt und habe mir die Frage ge-  
stellt, wie man da überhaupt deinen Sarg hinunter-  
bringen kann?“

## Die Einweihung

### der neuen Zürcher Zentralwache

Wozu, fragt der brave Bürger,  
welcher seine Steuern zahlt,  
wozu haben wir denn Löli,  
wenn man sie mit Freiheit qualt?

Darum laßt uns Stätten bauen,  
Die wo wirken schauerlich.  
Worauf die besagten Herren  
bald in Scharen finden sich.

Und die Stadt des Neubausehers,  
das Bedürfnis kaum erkannt,  
baute eine wohlbedachte  
neue Wache flinker Hand.

Der begehrten Stellen wurden  
Zweiunddreißig eingereiht  
und mit schönen Exemplaren  
eins und zwei gleich eingeweiht.

Welch ein Wunder! Wie am Schnüchsen  
ist gelungen diese Tat!  
In der Sürzittig wurde  
angemacht schon der Salat:

Pro-log, Epi- und so weiter,  
wie das liebt so unserins.  
Schade, daß dem Besse leider  
sich entzog schon Nummer eins.

Diesen undankbaren Löli,  
welcher so geweiht das Haus,  
schließen wir von solchen Besen  
selbstverständlich künftig aus.

Abraham a Santa Clara

## Sei nicht flüchtig!

Sei nicht flüchtig, liebes Mädchen,  
Nimm' dir Zeit, das ist mein Rat,  
Und vollbringe, wenn auch langsam,  
Gründlich jede gute Tat.

Und wenn wir uns beide küssen,  
Denke an die Gründlichkeit.

Sei nicht flüchtig, küsse gründlich,  
Liebes Mädchen, nimm' dir Zeit.

Joris

## Amor in Nöten

„Na, wie geht's, lieber Amor, man sieht  
Sie jetzt so selten!“

„Lassen Sie mich in Ruh: ich bin ganz  
dumm: ich bin jetzt in diplomatischen  
Diensten.“

Jng.

## Hofnachrichten

Montenegro. Anlässlich des Geburtstages der  
königlichen Lieblingschweine „Mirka“ und „Boris“  
sind aus dem ganzen Lande Blumenpenden und  
Glückwünsche eingetroffen.

Zürich 4. Bei Anlaß der Mai-Feier der  
Gewerkschaften vor dem Syndikatspalast zeigten sich  
die Gewerkschaftssekretäre einige Augenblicke auf dem  
Balkon, wobei die Menge entblößten Hauptes in ein  
verrücktes, chronisches „Hurrahrufen“ ausbrach, wo-  
rauf sich die Hoheiten wieder in ihre Gemächer  
zurückzogen.

Albanien. Das Königspaar machte heute in der  
von Krupp in Essen eigens für das albanische Klima  
konstruierten Panzerkiste seine erste Ausfahrt.



Srau Stadtrichter: Die  
„Herren der Schöpfung“  
chömed suß ä wieder nett im  
Balstüechli und säb chönd f.

Herr Seufi: Chume nüd nae,  
Sra Stadtrichter! uf all Säl  
chömed Sie mr dä Gang  
nüd z'tick, i bi momentan nüt  
weniger als fußagethisch uf-  
gleit.

Srau Stadtrichter: Säl,  
Sie merdet's wohl gläse  
ha vo dem Kantonsraths-

Calperltheater, wo f' iet dänn z'üßerfihl ufte  
spielid?

Herr Seufi: Jä so, Sie meined, will d'Oerliker en  
Wiediker in Kantonsrath iegnehtl händ und iet  
dänn d'Wiediker en Oerliker?

Srau Stadtrichter: Jä und Sie händ nüd müese  
d'Nase verha, wo Sie's gläse händ? Schmöckt  
ä so öppis nüd na Burghölzli.

Herr Seufi: Ehner nach Kumedimage, aber glich  
nanig, daß ein umschlieg; Amerika und Süschland  
tusched ja au Professer us.

Srau Stadtrichter: Jä, Amerika und Wiedike  
und Berlin und Oerlike gaht vür enand dure und  
en Kantonsrath ist na lang ken Professer.

Herr Seufi: Sind Gschmackfische, ich heit scho ä  
paarmal lieber mit Professere giasst neder mit  
Kantonsröthe.

Srau Stadtrichter: Ueberhaupt welt i na weni-  
ger säge, wenn nüd bed Sozialiste wärid und säb  
welt i.

Herr Seufi: Sie händ iet halt tenkt, der Eint  
mach si besser als Stadtkantonsrath und dr Ander  
besser als Seld-, Wald- und Wiesekantonsrath.

Srau Stadtrichter: Gdhnd Sie mr zum Ehrut  
us mit Jhrnen unzägete Sprüche. I bigrifen aber  
iet, worum daß d'Sozialiste säber säged, sie wellid  
d'Mehrheit i dr Stadt nüd: Derig, wo müend ga  
Kantonsröth vertlehnen uf em Land ufte, händ  
scho recht, wenn f' nüd hinder dr Schür büre chönd;  
von iet ä fürch mi kän Speuz meh vor ehne und  
säb fürch mi.

Herr Seufi: Äa größi Beldetat, Srau Stadtrichter,  
vor derige, wo si vor si säber fürchid.

Redaktionschluss: Dienstag vormittags.

Redaktion: Paul Altheer.

Druck und Verlag: Jean Frey, Zürich, Dianastraße 5.